

الجزء الأول: المفهوم والإطار النظري

تصنيف الحقوق إلى أجيال

حقوق الإنسان تُصنف تقليدياً إلى ثلاثة أجيال، وفقاً لتطورها التاريخي وطبيعتها:

1. الجيل الأول: الحقوق المدنية والسياسية

تشمل الحقوق التي تحمي الفرد من تدخل الدولة، مثل الحق في الحياة (المادة 3 من الإعلان العالمي)، الحرية الشخصية (المادة 9)، حرية التعبير (المادة 19)، والحق في المحاكمة العادلة (المادة 10). هذه الحقوق ترتبط بالثورات الديمقراطية في القرنين السابع عشر والثامن عشر. مثال توضيحي: في 2023، قضت المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان بأن احتجاز مهاجر في المجر دون محاكمة انتهك حقه في الحرية الشخصية، مما يظهر تطبيق حقوق الجيل الأول في سياق حديث.

الشرح: مهاجر سوري تم احتجازه في مخيم حدودي لأشهر دون تهمة، فاستندت المحكمة إلى المادة 5 من الاتفاقية الأوروبية، مما أجبر المجر على إطلاق سراحه وتعويضه.

2. الجيل الثاني: الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية

تركتز على تحسين ظروف الحياة، مثل الحق في التعليم (المادة 26)، الصحة (المادة 25)، العمل اللائق (المادة 23)، والضمان الاجتماعي. ظهرت مع الحركات العمالية والاشتراكية في القرنين التاسع عشر والعشرين.

مثال توضيحي: في جنوب إفريقيا، ألم الدستور (1996) الحكومة بتوفير التعليم المجاني، وفي 2024، أجبرت مقاطعة كوازولو ناتال على بناء مدارس جديدة بعد دعوى قضائية استندت إلى الحق في التعليم.

الشرح: طفل من عائلة فقيرة لم يجد مدرسة قريبة، فقاضت عائلته الحكومة، مما أدى إلى تحسين الوصول لآلاف الأطفال، مما يُعزز أهمية الجيل الثاني في تقليل التفاوت.

3. الجيل الثالث: الحقوق البيئية والتضامنية

تشمل الحق في بيئة نظيفة (قرار الجمعية العامة 300/76 لعام 2022)، السلام، التنمية المستدامة، وحق الشعوب في تقرير مصيرها. ظهرت مع العولمة والأزمات البيئية في أواخر القرن العشرين.

مثال توضيحي: في 2024، رفعت جزر المالديف دعوى أمام محكمة العدل الدولية ضد الدول الصناعية الكبرى للمطالبة بحقها في بيئة مستدامة بسبب ارتفاع مستوى البحار.

الشرح: السكان المحليون، الذين يواجهون تهديداً جورياً بسبب تغير المناخ، استناداً إلى الحق البيئي للمطالبة بتعويضات، مما يعكس تطور حقوق الجيل الثالث.

الإطار النظري

النظام الوضعي

النظام الوضعي يستند إلى الفلسفات الغربية التي تبلورت خلال عصر التنوير، مثل نظرية الحق الطبيعي لجون لوك (1632-1704)، الذي رأى أن الحقوق (الحياة، الحرية، الملكية)

ملازمة للإنسان بطبعته، وجاك روسو (1712-1778) الذي أكد على العقد الاجتماعي كأساس للحقوق في المجتمع. الثورة الفرنسية (1789) وإعلان حقوق الإنسان والمواطن كانتا نقطة تحول، تلتها صياغة الإعلان العالمي لحقوق الإنسان (1948) بعد الحرب العالمية الثانية كرد فعل على الفظائع. هذا النظام يعتمد على العقلانية والتطور الاجتماعي، ويرى الحقوق كنتاج اتفاق بشري وليس منحة إلهية.

• الأسس:

- المساواة المطلقة بين الأفراد دون تمييز.
- الحرية الفردية كقيمة عليا، مع تقيد الدولة لحماية هذه الحقوق.
- الفصل بين الدين والدولة في صياغة القوانين.

مثال توضيحي: في الولايات المتحدة، ألغت المحكمة العليا في 2023 قانوناً في تكساس يقيد حرية التعبير على وسائل التواصل الاجتماعي، مستندة إلى التعديل الأول (1791)، مما يعكس تركيز النظام الوضعي على الحرية الفردية.

الشرح: ناشط بيئي نشر تعليقاً نادراً لشركة نفط على توiter، فحاولت الولاية حظره، لكن المحكمة أكدت حقه في التعبير، مما يُظهر كيف يحمي النظام الوضعي الحقوق عبر العقلانية القانونية.

النظام الإسلامي

النظام الإسلامي ينطلق من المصادر الإلهية، أي القرآن الكريم والسنّة النبوية، كمصدرين أساسيين للحقوق والواجبات. يؤكد هذا النظام أن الحقوق منحة من الله وليس نتاج تطور بشري، وترتبط ارتباطاً وثيقاً بالواجبات تجاه الخالق والمجتمع. القرآن يركز على تكريم الإنسان ("ولقد كرمنا بني آدم" - سورة الإسراء: 70)، مما يجعل الكرامة أساساً للحقوق، لكنها مشروطة بالامتثال للشريعة. الحقوق في هذا النظام تُصاغ في إطار التوازن بين الفرد والجماعة، مع التركيز على العدالة بدلاً من الحرية المطلقة.

• الأسس:

- العدالة كقيمة مركبة، مع حماية الضرورات الخمس (الدين، النفس، العقل، المال، النسل).

- الواجبات تسبق الحقوق، مثل واجب طاعة الله مقابل الحق في الحياة.
- الدين كمصدر شرعي، مما يجعل الحقوق متماهية مع القيم الأخلاقية.

مثال توضيحي: في المغرب، أصلحت مدونة الأسرة (2004) لرفع سن الزواج إلى 18 ومنح النساء حقوقاً متساوية في الطلاق، مستندة إلى تفسيرات تقدمية للشريعة (مثل "الرجال والنساء أولياء بعضهم بعضاً" - سورة التوبة: 71).

الشرح: فتاة في فالس كادت تُجبر على الزواج في 16 عاماً لكن القانون الجديد أتاح لها رفض ذلك وإكمال تعليمها، مما يُظهر كيف يمكن للنظام الإسلامي أن يدمج الحق في التعليم مع القيم الدينية.

التحليل

- **نقط الشابه:** كلا النظامين يعترفان بحقوق أساسية مثل الحياة والكرامة، لكنهما يختلفان في المصدر (عقلاني مقابل إلهي) والنهج (فردي مقابل جماعي).
- **نقط الاختلاف:** النظام الوضعي يؤكد الحرية المطلقة والمساواة دون شروط، بينما النظام الإسلامي يربط الحقوق بالواجبات ويضع قيوداً أخلاقية (مثل منع الإساءة للقدسات).
- **السياق التاريخي:** النظام الوضعي نشأ كرد فعل على الاستبداد الملكي، بينما النظام الإسلامي يعكس رؤية دينية متكاملة منذ القرن السابع الميلادي.

الجزء الثاني: مقارنة بين النظامين المصادر والأسس النظام الوضعي

النظام الوضعي يستمد مصادره من وثائق قانونية دولية تمثل توافقاً عالمياً، أبرزها الإعلان العالمي لحقوق الإنسان (1948)، الذي وضع بعد الحرب العالمية الثانية لمنع تكرار الفظائع، والعهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية (1966)، والمعهد الدولي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية (1966). هذه الوثائق نتاج عملية تشريعية بشرية تعكس قيم العقلانية والديمقراطية. الأساس الفلسفى يقوم على مبدأ المساواة المطلقة بين الأفراد، والحرية الفردية كقيمة مركزية، حيث يُنظر إلى الفرد كمحور الحقوق، مع تقييد سلطة الدولة لحماية هذه الحقوق.

الأسس الموسعة:

- المساواة تُفهم كحق أصيل لا يخضع لشروط دينية أو ثقافية.
- الحرية تُعطى الأولوية، مع افتراض أن الفرد هو مصدر الشرعية عبر العقد الاجتماعي.
- العلمانية تهيمن، حيث تُفصل القوانين عن الدين لضمان الحياد.

مثال توضيحي - حرية التعبير: المادة 19 من الإعلان العالمي تكفل للجميع حرية الرأي والتعبير دون قيود مسبقة، لكنها تنظم في حالات الطوارئ (مثل التحريض على العنف). في 2023، ألغت المحكمة العليا الأمريكية قانوناً في فلوريدا يقييد المنصات الرقمية من حظر المستخدمين، مؤكدة أن حرية التعبير تتجاوز اعتبارات الأمن في النظام الوضعي.

الشرح: ناشط سياسي نشر تعليقات ناقدة للحكومة على فيسبوك، وحين حُظر، اعتبرت المحكمة أن الحظر ينتهك حقه الأساسي، مما يعكس تركيز النظام على الحرية الفردية.

مثال إضافي - ألمانيا 2024: أصدرت ألمانيا قانوناً يحمي حرية الصحافة الرقمية بعد هجمات إلكترونية على صحفيين، مستندة إلى المادة 19، مما يُظهر التكيف مع التحديات الرقمية.

الشرح: صحفي تعرض للقرصنة بعد تقرير عن الفساد، فألزمت المحكمة الحكومة بتعزيز الحماية الرقمية، مؤكدة أولوية الحرية.

النظام الإسلامي

النظام الإسلامي يستند إلى مصادر إلهية، أي القرآن الكريم والسنّة النبوية، كمراجعين أساسيين للحقوق والواجبات. آيات مثل "ولقد كرمنا بني آدم" (الإسراء: 70) تؤسس لكرامة الإنسان، وقواعد مثل "لا ضرر ولا ضرار" (حديث نبوي) تحدد إطار الحقوق. البيان الإسلامي لحقوق الإنسان (1981)، الذي أصدرته منظمة المؤتمر الإسلامي (الآن منظمة التعاون الإسلامي)، يُعد محاولة معاصرة لصياغة هذه الحقوق بأسلوب يتوافق مع السياق الدولي. الأساس هو العدالة والتوازن بين الفرد والجماعة، مع ربط الحقوق بالواجبات الشرعية تجاه الله والمجتمع.

- الأسس الموسعة:
- العدالة تُعطى الأولوية على الحرية المطلقة، مع ضمان الحقوق في إطار المصلحة العامة.
- الحقوق مشروطة بالامتثال للشريعة، مما يضع حدوداً أخلاقية (مثل عدم الإساءة للمقدسات).

◦ الجماعة تُعتبر كياناً أساسياً، مما يجعل الحقوق تخدم الاستقرار الاجتماعي.
مثال توضيحي - حرية التعبير: حرية التعبير مكفولة في الإسلام كما في دعوة الأنبياء لنشر الحق، لكنها مقيدة بعدم الإضرار الآخرين أو المساس بالمقدسات. في الأردن 2022، حُكم على كاتب بالسجن لنشره مقالاً يُسيء للرموز الدينية، استناداً إلى قانون يعكس هذا المبدأ.

الشرح: الكاتب انتقد شخصيات دينية بطريقة اعتُبرت مسيئة، فاعتبر القضاء أن حريته لا تُبرر بالإضرار المشاعر الجماعية، مما يُظهر التوازن بين الفرد والمجتمع.

مثال إضافي - مصر 2023: أُلغيت تهمة ضد مدون نشر آراء سياسية على تويتر لأنها لم تتجاوز الحدود الشرعية، مما يعكس مرونة النظام في تطبيق حرية التعبير ضمن القيود.

الشرح: المدون ناقد الحكومة دون إساءة دينية، فأُفرج عنه، مما يُعزز أن النظام يحمي الحرية إذا لم تتعارض مع القيم.

2. نطاق الحقوق

النظام الوضعي

نطاق الحقوق في النظام الوضعي واسع وشامل، يغطي الحقوق المدنية (مثل الحياة والحرية)، السياسية (مثل الانتخاب والمشاركة)، الاقتصادية (مثل العمل والضمان الاجتماعي)، والثقافية (مثل التعليم والتراث). هذا النطاق يعكس التطور التاريخي للحقوق عبر الأجيال الثلاثة، مع تأكيد على حماية الفرد من السلطة وتعزيز رفاهيته.

مثال توضيحي - أوروبا 2023: المحكمة الأوروبية لحقوق الإنسان (ECHR) قضت بأن فرنسا انتهكت الحق في الخصوصية (المادة 8) بسبب برامج مراقبة جماعية استهدفت مواطنين دون اشتباه مباشر، حسب تقرير ECHR (2023).

الشرح: مواطن فرنسي اكتشف أن مكالماته تُرصَّد ضمن برنامج أمني، فأثبتت المحكمة أن المراقبة العشوائية تنتهك الحقوق المدنية، مما يُظهر حماية النظام للخصوصية.

مثال إضافي - كندا 2024: ألزمت المحكمة العليا الحكومة بتوفير إنترنت مجاني في المناطق الريفية، مستندة إلى الحق في التعليم (المادة 26)، لسد الفجوة الرقمية.

الشرح: طالب في منطقة نائية لم يتمكن من الدراسة أونلاين، فاعتبرت المحكمة أن التعليم حق ثقافي يجب توفيره، مما يُبرز شمولية النطاق.

النظام الإسلامي

نطاق الحقوق يتمحور حول الضرورات الخمس (حفظ الدين، النفس، العقل، المال، النسل)، التي تعتبر أولويات شرعية تحمي الفرد والمجتمع. يمتد هذا النطاق ليشمل حقوقاً بيئية (مثل حماية الأرض) وتضامنية (مثل العون المتبادل)، مع مراعاة في التكيف مع العصر الحديث.

مثال توضيحي - السعودية 2019: إصلاحات مثل السماح للنساء بالسفر دون إذنولي أمر تكيفت مع الحق في الحركة (المادة 13) ضمن السياق الإسلامي، مستندة إلى مبدأ العدالة وليس المساواة المطلقة.

الشرح: امرأة سعودية استطاعت السفر للعمل في 2020 بعد الإصلاح، مما يُظهر تكيف النظام مع الحقوق الحديثة مع احترام الإطار الشرعي.

مثال إضافي - إندونيسيا 2023: حكم قاضٍ بحماية غابة محلية بناءً على مبدأ "حفظ المال"، مما يعكس امتداد النظام للحقوق البيئية.

الشرح: سكان قرية قاوموا شركة قطع أشجار، فاستند القاضي إلى الشريعة لحماية مواردهم، مما يُبرز شمولية النطاق.

3. التطبيق والإنفاذ

النظام الوضعي

يعتمد على آليات دولية مثل مجلس حقوق الإنسان التابع للأمم المتحدة، والمحاكم الإقليمية (مثل ECHR)، والقضاء المحلي. الدول ملزمة قانونياً إذا صادقت على المعاهدات، لكن التطبيق يعني من تفاوت بسبب السيادة الوطنية أو الرفض السياسي.

مثال توضيحي - الولايات المتحدة: لم تصدق على العهد الاقتصادي والاجتماعي، مما يحد من التزامها بحقوق مثل الصحة. في 2024، رفضت المحكمة العليا إلزام الحكومة بتؤمن صحي شامل، مؤكدة السيادة.

الشرح: مواطن فقير لم يحصل على علاج مجاني، مما يُظهر فجوة التطبيق بسبب عدم التصديق.

مثال إضافي - الصين 2023: تقرير الأمم المتحدة انتقد المراقبة الجماعية في شينجيانغ، لكن الصين رفضت التدخل بحجة السيادة.

الشرح: أقلية الإيغور واجهت انتهاكات دون تدخل دولي فعال، مما يعكس ضعف الإنفاذ.

النظام الإسلامي

يعتمد على السلطة الدينية (الفقهاء) والقضاء المحلي، مع غياب آلية إنفاذ دولية موحدة بسبب التنوع الفقهي (حنفي، مالكي، إلخ). التطبيق يختلف حسب التفسيرات والسيارات الثقافية.

مثال توضيحي - ماليزيا : القوانين الإسلامية تكفل حقوق الأقليات الدينية بناءً على "العدل"، لكن في 2023، واجهت تحديات بسبب مقاومة ثقافية لتطبيق متساوٍ.

الشرح : مسيحي في كوالالمبور طالب بحق بناء كنيسة، لكن المجتمع المحلي عارض بناء على تفسيرات محافظة، مما يُظهر تباين التنفيذ.

مثال إضافي - باكستان 2024 : حكم قاضٍ بحماية حقوق امرأة مطلقة في الميراث استناداً إلى الشريعة، لكن العادات القبلية أعادت التنفيذ.

الشرح : امرأة لم تُمنح نصيتها بسبب تقاليد محلية، مما يُعزز تحدي التنفيذ في النظام الإسلامي.

التحليل

- المصادر: النظام الوضعي بشرى وعالمي، والإسلامي إلهي ومحلي التكيف.
- النطاق: الوضعي شامل وعام، والإسلامي محدد بالضرورات مع مرونة.
- التطبيق: الوضعي يعاني من التفاوت السياسي، والإسلامي من التنوع الفقهي.

الجزء الثالث: التحديات والتقاطعات

التحديات

1. النسبية الثقافية

النسبية الثقافية تعد تحدياً رئيسياً في تطبيق حقوق الإنسان، حيث يتهم النظام الوضعي بفرض قيم غربية تتعارض أحياناً مع الثقافات المحلية، بينما ينتقد النظام الإسلامي لتفقيده بعض الحريات بناءً على تفسيرات دينية أو ثقافية. هذا التوتر يثير جدلاً حول ما إذا كانت الحقوق العالمية فعلاً أم يجب تكييفها حسب السياقات الثقافية. النظام الوضعي يُنظر إليه كأداة استعمارية في بعض الثقافات، بينما يُرى النظام الإسلامي كغير متواافق مع المعايير الدولية في بعض المجالات.

مثال توضيحي - السعودية 2022 : رفضت السعودية انتقادات تقرير الأمم المتحدة (2022) حول المساواة بين الجنسين، خاصة في قضايا الولاية والحضانة، معتبرة أن هذه المطالب تتعارض مع السياق الثقافي والديني الإسلامي. الحكومة أكدت أن إصلاحات مثل قيادة النساء (2018) تُظهر التزاماً بالتقدم ضمن إطارها الخاص.

الشرح : امرأة سعودية لم تتمكن من استرداد حضانة أطفالها بعد الطلاق بسبب تفسير تقليدي للشريعة، فانتقدت الأمم المتحدة ذلك كتمييز، لكن السعودية ردت بأن النظام الوضعي لا يفهم قيمها، مما يُظهر صدام النسبية الثقافية.

مثال إضافي - الهند 2023 : رفضت الهند اتهامات منظمة هيومن رايتس ووتش بتقييد حرية التعبير في كشمير، معتبرة أن القيود ضرورية لحفظ الاستقرار الثقافي والسياسي، مما يعكس مقاومة النظام الوضعي عندما يُرى كتدخل خارجي.

الشرح : ناشط في كشمير حُظر من النشر على توبيخ بسبب خطاب احتجاجي، فأعتبرت الهند أن الأمان يتجاوز الحرية المطلقة، مما يُعزز التوتر بين القيم الغربية والمحليّة.

• **مثال على النظام الإسلامي - إيران 2024:** انتقدت الأمم المتحدة قيود إيران على حرية المعتقد بعد اعتقال بهائيين، لكن إيران دافعت عن موقفها بأن الشريعة تحمي الدين الإسلامي كأساس للمجتمع، مما يُظهر تقييد الحرية بناءً على النسبية.
الشرح: مواطن بهائي اعتُقل لممارسة شعائره، فاعتبرت إيران ذلك تهديداً للوحدة الدينية، مما يعكس الانتقادات الموجهة للنظام الإسلامي.

2. التكنولوجيا

لعصر الرقمي يطرح تحديات مشتركة لكلا النظامين، مثل انتهاك الخصوصية بسبب المراقبة الإلكترونية، ونشر التضليل عبر وسائل التواصل، مما يتطلب استجابات تتجاوز الفروقات الثقافية أو القانونية. التكنولوجيا تُعزز الوصول إلى الحقوق (مثل التعليم الرقمي)، لكنها تهدد حقوقاً أخرى (مثل الخصوصية) إذا أُسيء استخدامها، مما يضع النظامين أمام ضرورة التكيف مع واقع جديد.

مثال توضيحي - الصين: بحلول 2025، وفق تقرير هيومان رايتس ووتش (2024) استخدام الصين للذكاء الاصطناعي في المراقبة الجماعية (مثل نظام الآئتمان الاجتماعي)، مما يتعارض مع النظام الوضعي (المادة 12 - الخصوصية) والنظام الإسلامي (حفظ النفس والعقل).

الشرح: مواطن في بكين حُرم من السفر بسبب درجة منخفضة في النظام الرقمي، مما يُظهر كيف تُستخدم التكنولوجيا لانتهاك الحرية والخصوصية، وهو تحدٍ مشترك لكلا النظامين.
مثال إضافي - باكستان 2023: شهدت باكستان احتجاجات ضد حملات رقمية تدعى للمساواة بين الجنسين على توبيخ، حيث اعتبرتها جماعات تقليدية تضليلية تُهدّد القيم الإسلامية، مما يُبرز تعارض التكنولوجيا مع النظام الإسلامي.

الشرح: شابة باكستانية نشرت تعليقاتها حول حقوق المرأة، فتعرضت لهيئات بعد تضخيمها رقمياً، مما يُظهر كيف يُفَاقِم التضليل التوترات الثقافية.

مثال على النظام الوضعي - الاتحاد الأوروبي 2024: فرض الاتحاد غرامات على شركات تكنولوجيا (مثل ميتا) لانتهاك الخصوصية عبر جمع بيانات غير قانوني، حسب تقرير GDPR (2024).

الشرح: مواطن أوروبي اكتشف أن بيانته تُباع لأغراض تجارية، فاستجابت المحاكم بحماية حقه، مما يُبرز تحدي التكنولوجيا للنظام الوضعي.

التقطيعات

الحق في الحياة

الحق في الحياة مكفول في كلا النظامين كحق أساسي، لكنهما يختلفان في التطبيق. النظام الوضعي (المادة 3) يرفض عقوبة الإعدام كانتهاك للحياة، معتبراً إياها غير إنسانية، بينما

النظام الإسلامي يبررها في حالات محددة مثل القصاص ("والكم في القصاص حياة" - البقرة: 179) كوسيلة للعدالة والردع.

مثال توضيحي - أوروبا : الاتحاد الأوروبي يمنع عقوبة الإعدام منذ بروتوكول 6 لاتفاقية الأوروبية (1983)، وفي 2023، ضغط على تركيا لإلغائها كشرط للانضمام.

الشرح : سجين في تركيا كاد يُعدم لكنه حُمي بضغط أوروبي، مما يعكس موقف النظام الوضعي الرافض للإعدام.

مثال على النظام الإسلامي - السعودية 2024 :نفذت السعودية حكم قصاص في قاتل متعمد، مستندة إلى الشريعة، مع السماح لأهل الضحية بالعفو، حسب تقرير وزارة العدل.

الشرح : أسرة ضحية اختارت الإعدام بدلاً من الديمة، مما يُظهر تطبيق القصاص كحق شرعي متوازن مع الرحمة.

الحق في التعليم

الحق في التعليم مشترك بين النظامين، لكن النظام الوضعي يراه حقاً مدنياً عالمياً (المادة 26)، بينما النظام الإسلامي يربطه بالواجب الديني ("طلب العلم فريضة على كل مسلم")، مع التركيز على تعليم القيم الدينية إلى جانب العلوم العصرية.

مثال توضيحي - فنلندا : في 2024، ضمنت فنلندا تعليماً مجانيًّا شاملًا للاجئين، مستندة إلى النظام الوضعي كحق أساسي.

الشرح : طفل سوري في هلسنكي حصل على تعليم متساوٍ مع أقرانه، مما يعكس التزام النظام الوضعي بالمساواة في التعليم.

مثال على النظام الإسلامي - قطر 2023 : أطلقت قطر برنامجاً تعليمياً يجمع بين العلوم الحديثة والدراسات الإسلامية، مستندة إلى واجب طلب العلم.

الشرح : طالبة في الدوحة درست الرياضيات والتفسير معاً، مما يُظهر دمج التعليم مع الواجب الديني.

التحليل

• **التحديات :** النسبة الثقافية (السعودية، إيران) تُظهر صعوبة فرض معايير موحدة، بينما التكنولوجيا (الصين، الاتحاد الأوروبي) تُبرز الحاجة إلى تكيف مشترك لمواجهة الانتهاكات الرقمية.

• **التقاطعات :** الحق في الحياة (أوروبا مقابل السعودية) يعكس اختلاف الفلسفة (الحماية المطلقة مقابل العدالة)، والتعليم (فنلندا مقابل قطر) يُظهر تشابهاً في الهدف مع اختلاف النهج.